

Rozdział III. RACHUNKI BANKOWE W OFERCIE

Dział I. Rachunki oszczędnościowo-rozliczeniowe oraz karty płatnicze/debetowe w formie tradycyjnej

Tabela nr 4 - Konto - „Pakiet VIP”

Sprawdź, za co nie pobierzemy żadnej opłaty, informacyjnie podajemy, że między innymi za niżej wymienione usługi nie pobieramy opłat:



- za otwarcie konta,
- za przelewy wewnętrzne i do innych banków w kraju w bankowości elektronicznej i aplikacji mobilnej KARPATIA Bank Mobile,
- za przelewy i płatności bezgotówkowe dokonywane przy użyciu kodu BLIK,
- za zlecenia stale zlecone poprzez bankowość elektroniczną,
- za autoryzację transakcji i zlecenia poprzez aplikację mobilną KARPATIA Bank Mobile,
- za aktywację i dostęp do usługi SMS Info,
- za wydanie i wznowienie karty płatniczej do Twojego konta,
- za krajowe i zagraniczne transakcje dokonywane kartą wydaną do Twojego konta przy płatnościach bezgotówkowych (pamiętaj o przewalutowaniu),
- za wypłatę gotówki kartą wydaną do konta w kraju w naszych bankomatach oraz bankomatach Grupy BPS, SGB, PlanetCash (pełna lista bezprowizyjnych bankomatów dostępna na naszej stronie internetowej www.karpatiabs.pl),
- za wypłaty gotówki BLIKIEM w naszych bankomatach,
- za wypłatę gotówki w naszych placówkach.



Jak uniknąć dodatkowych opłat?

- Nie płać za korzystanie z kodów autoryzacyjnych SMS w bankowości elektronicznej – wystarczy, że zmienisz narzędzie autoryzacji na mobilną autoryzację w aplikacji KARPATIA Bank Mobile. W przeciwnym razie zapłacisz 0,30 zł za każdy SMS (za te czynności zapłacisz: autoryzacja przelewu, ustanowienie, modyfikacja lub usunięcie zlecenia płatniczego/odbiorcy, rejestracja urządzenia mobilnego przy użyciu kodu jednorazowego SMS za pośrednictwem usługi bankowości elektronicznej).
- Nie płać zwiększonej opłaty za przelewy standardowe zewnętrzne i wewnętrzne składane w naszych placówkach – wystarczy, że będziesz je robić online w serwisie internetowym-bankowości elektronicznej lub aplikacji mobilnej KARPATIA Bank Mobile. Za każdy przelew własny lub standardowy (elixir) złożony w naszych placówkach zapłacisz 5,50 zł.



Nie daj się zaskoczyć tymi opłatami:

- Za wypłaty gotówki w walutach obcych z bankomatów ich operatorzy mogą pobierać opłaty. Dodatkowo gdy nie skorzystano z funkcji wielowalutowej karty, wypłaty gotówki w walutach obcych, w tym transgraniczne transakcje płatnicze przy użyciu karty debetowej dla płatności gotówkowych, wiążą się z pobraniem prowizji za przewalutowanie. Wysokość prowizji za przewalutowanie transakcji dla płatności kartą dostępna jest w tej Taryfie



Pamiętaj

- W Rozdziale II tej Taryfy pod nazwą: „Zasady pobierania opłat i prowizji bankowych oraz zmiany taryfy” opisaliśmy dla Ciebie dodatkowe informacje, w tym sposób, tryb i zasady pobierania opłat prowizji oraz zmian tej Taryfy.
- W Taryfie używamy nazw handlowych – sprawdź ich definicję w Słowniczku na dole dokumentu.
- Pozostałe opłaty i prowizje za mniej popularne transakcje i usługi w tym usługi kasowe znajdziesz w Rozdziale III. - Dział I - Tabela nr 7 „POZOSTAŁE CZYNNOŚCI I USŁUGI”

I. KONTO OSOBISTE I USŁUGA BANKOWOŚCI INTERNETOWEJ I MOBILNEJ ORAZ KARTA DO KONTA

ZA CO POBIERAMY PROWIZJE I OPŁATY?

WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY

1. KONTO OSOBISTE -

- | | |
|--|----------|
| 1) Otwarcie konta – opłata jednorazowa | 0,00 zł |
| 2) Prowadzenie konta – opłata miesięczna | 25,00 zł |

2. USŁUGA BANKOWOŚCI INTERNETOWEJ I MOBILNEJ

- | | |
|---|---------|
| 1) aktywacja/dostęp i prowadzenie usługi dostępu do konta w ramach bankowości internetowej i mobilnej oraz aktywacja usługi BLIK– opłata miesięczna | 0,00 zł |
|---|---------|

- | | |
|---|--|
| 2) autoryzacja zlecenia uwierzytelnienia urządzenia zaufanego bankowości elektronicznej | |
|---|--|

- | | |
|--|---------|
| a) za pomocą hasła SMS – za każdy SMS | 0,30 zł |
| b) za pomocą aplikacji KRAPATIA Bank Mobile – za każde powiadomienie | 0,00 zł |

- | | |
|--|--|
| 3) autoryzacja przelewu, dodanie lub modyfikacja definicji przelewu, autoryzacja dyspozycji w ramach bankowości elektronicznej, autoryzacja zlecenia lub jego zmiana, ustanowienie, zmiana lub usunięcie zlecenia płatniczego lub odbiorcy | |
|--|--|

- | | |
|--|---------|
| a) przy użyciu kodu SMS – za każdy SMS | 0,30 zł |
| b) przy użyciu aplikacji KARPATIA Bank Mobile – za każde powiadomienie | 0,00 zł |

- | | |
|---|---------|
| 4) zmiana numeru telefonu do potwierdzania/autoryzacji zleceń w bankowości elektronicznej – za każdą zmianę | 0,00 zł |
|---|---------|

- | | |
|--|---------|
| 5) powiadomienie/wysyłka kodu lub powiadomienia SMS o bieżących zdarzeniach na w ramach bankowości elektronicznej – za każdy SMS | 0,30 zł |
|--|---------|

- | | |
|--|---------|
| 6) odblokowanie hasła do bankowości elektronicznej – za każde odblokowanie | 0,00 zł |
|--|---------|

- | | |
|--|---------|
| 7) opłata za brak wykonania przelewu za pośrednictwem bankowości elektronicznej w danym miesiącu kalendarzowym – pobierane miesięcznie | 0,00 zł |
|--|---------|

3. Usługa SMS info - informacja o bieżących zdarzeniach na Twoim koncie

- | | |
|---|---------|
| 1) aktywacja usługi SMS info – jednorazowo | 0,00 zł |
| 2) opłata za prowadzenie usługi SMS info – miesięcznie | 0,00 zł |
| 3) modyfikacja Usługi SMS info – za każdą zmianę i modyfikację | 0,00 zł |
| 4) wysyłka wiadomości SMS z informacją o bieżących zdarzeniach na Twoim koncie - za każdy SMS | 0,30 zł |

- | | |
|---|---------|
| 4. Usługa bankowości telefonicznej ¹ | 0,00 zł |
|---|---------|

¹ usługa polegająca na dostępie do rachunku płatniczego przez konsultanta (naszego pracownika) na telefon
Rozdział III, Dział I. Tabela nr 4. Konto - „Pakiet VIP”

ZA CO POBIERAMY PROWIZJĘ I OPŁATY?		WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY	
5. KARTA DO KONTA^{2,3}			
1) wydanie karty płatniczej do konta - debetowej – opłata jednorazowa		0,00 zł	
2) wznowienie karty płatniczej do konta – opłata jednorazowa		0,00 zł	
3) wydanie duplikatu karty płatniczej do konta – opłata jednorazowa		25,00 zł	
4) obsługa karty płatniczej – opłata miesięczna		0,00 zł	
5) krajowe i zagraniczne w tym transakcje transgraniczne dokonywane przy płatnościach bezgotówkowych, wykonane kartą wydaną do Twojego konta ⁴ .		0,00 zł	
6) przewalutowanie transakcji dokonanej kartą wydaną w ramach organizacji Visa w walucie innej niż waluta polska (w tym transgranicznej transakcji płatniczej przy użyciu karty debetowej do płatności bezgotówkowych oraz transgranicznej transakcji płatniczej przy użyciu karty debetowej do płatności gotówkowych) – dla każdej transakcji		Dla wszystkich kart VISA w przypadku transakcji bezgotówkowych i wypłat gotówki pobierana jest dodatkowa prowizja przy stosowaniu kursu własnego VISA powiększonego o 3% w przypadku transakcji dokonywanych w walutach innych niż waluta rachunku karty.	
II. Przelewy			
ZA CO POBIERAMY PROWIZJĘ I OPŁATY?		WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY	
6. Przelewy krajowe – za każdy przelew		w bankowości elektronicznej w placówce Banku	
1) Przelew wewnętrzny (na rachunek prowadzony u nas)		0,00 zł	2,00 zł
2) Przelew zewnętrzny standardowy (elixir)		0,00 zł	5,50 zł

² Dla wszystkich kart VISA w przypadku transakcji bezgotówkowych i wypłat gotówki pobierana jest dodatkowa prowizja przy stosowaniu kursu własnego VISA powiększonego o 3% w przypadku transakcji dokonywanych w walutach innych niż waluta rachunku karty.

³ Dotyczy kart: VISA Classic debetowa, Visa payWave, MasterCard PayPass, Visa Classic Debetowa wielowalutowa, Visa Debetowa niespersonalizowana, Karta wirtualna VISA z zastrzeżeniem, że:

- karta Visa Classic wielowalutowa wydawana jest wyłącznie dla osób pełnoletnich;
- dla karty Visa Classic Debetowa wielowalutowa rozliczanie transakcji na rachunkach klienta realizowane jest następująco:
 - a) transakcje kartą wielowalutową rozliczane będą na rachunkach klienta w walutach: PLN, EUR, USD i GBP, w ramach posiadanych środków;
 - b) dokonując transakcji w walucie uprzednio podpisanego rachunku walutowego, transakcja obciąży bezpośrednio ten rachunek pod warunkiem, że na rachunku będzie odpowiednia ilość środków;
 - c) w przypadku braku wystarczających środków, system obciąży rachunek w PLN stosując standardowe przeliczniki jak dla innych kart debetowych;
 - d) nie ma możliwości, aby transakcja była pokryta częściowo z rachunku walutowego i częściowo z rachunku w PLN;
 - e) w przypadku braku środków na rachunku walutowym na pokrycie pełnej kwoty transakcji w danej walucie, transakcja w całości zostanie rozliczona z rachunku w PLN;
 - f) w przypadku transakcji w walucie innej niż wskazane, rozliczenie transakcji także nastąpi z rachunku w PLN;
 - g) w przypadku braku wystarczającej ilości środków na rachunku w PLN transakcja zostanie odrzucona.

⁴ Dla wszystkich kart VISA w przypadku transakcji bezgotówkowych i wypłat gotówki pobierana jest dodatkowa prowizja Banku przy stosowaniu kursu własnego VISA powiększonego o 3% w przypadku transakcji dokonywanych w walutach innych niż waluta rachunku karty.

3) Przelew natychmiastowy (expreseliksir)	10,00 zł	brak usługi
4) Przelew SOBNET 2	40,00 zł	40,00 zł
5) Przelew na telefon przy użyciu kodu BLIK/Kod BLIK	0,00 zł	brak usługi

ZA CO POBIERAMY PROWIZJĘ I OPŁATY?	WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY	
6) Przelew wewnętrzny z Twojego konta na rachunek przedsiębiorcy prowadzony u nas ⁵	0,25% od kwoty przelewu minimum 10,00 zł maksimum 300,00zł	0,25% od kwoty przelewu minimum 10,00 zł maksimum 300,00zł

7. Przelewy zagraniczne/walutowe – za każdy przelew		
1) Przelewy w walucie obcej do polskich banków		
a) SEPA	15,00 zł	25,00 zł
b) w walucie innej niż EUR	40,00 zł	40,00 zł
2) Przelewy w walucie obcej do banków zagranicznych		
a) SEPA	0,00 zł	5,50 zł
b) TARGET2 , SWIFT w EUR w ramach EOG	40,00 zł	40,00 zł
3) Dodatkowa opłata, za zryczałtowane koszty banków pośredniczących pobierane "z góry" od przelewu - instrukcja kosztowa OUR ⁶	130,00 zł	130,00 zł
4) „Pilny”- dodatkowa opłata ⁷ za tryb wysyłki Pilny ⁸ w walucie innej EUR USD, GBP, PLN Tryb pilny (bez przelewu SEPA)	120,00 zł	150,00 zł

Sprawdź pozostałe opłaty dotyczące między innymi odbierania przelewów zagranicznych w Rozdziale III , Dział I Tabela nr 6 „Przelewy zagraniczne/walutowe”.

ZA CO POBIERAMY PROWIZJĘ I OPŁATY?	WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY	
8. Zlecenia stałe i polecenia zapłaty	w bankowości elektronicznej	w placówce Banku
1) Ustanowienie/rejestracja zlecenia stałego – jednorazowo od dyspozycji	0,00 zł	0,00 zł
2) Realizacja zlecenia stałego – od dyspozycji	0,00 zł	0,00 zł
3) Modyfikacja lub odwołanie zlecenia stałego – od dyspozycji	0,00 zł	0,00 zł
4) Ustanowienie/rejestracja polecenia zapłaty – jednorazowo	brak usługi	5,00 zł
5) Rejestracja polecenia zapłaty – od dyspozycji	brak usługi	5,00 zł
6) Realizacja polecenia zapłaty – od dyspozycji	brak usługi	0,00 zł
7) Modyfikacja lub odwołanie polecenia zapłaty – za każdą każdą czynność	brak usługi	10,00 zł
8) Odmowa realizacji polecenia zapłaty z powodu braku środków na Twoim koncie – za przelew	5,00 zł	

III. WYPŁATY I WPŁATY GOTÓWKI

⁵ dotyczy przelewów wewnętrznych z rachunku oszczędnościowo-rozliczeniowego na rachunek bieżący przedsiębiorcy indywidualnego, w przypadku kiedy Posiadacz rachunku oszczędnościowo-rozliczeniowego jest jednocześnie Posiadaczem, Współposiadaczem lub Pełnomocnikiem wskazanego rachunku bieżącego bieżącego u nas.

⁶ w przypadku opcji kosztowej "OUR" pobiera się prowizję zgodnie z punktami 7.1b oraz 7.2b oraz dodatkowo tą opłatę na zryczałtowane koszty banków trzecich

⁷ Opłatę pobiera się tą niezależnie od prowizji pobranych zgodnie z punktami 7.1b oraz 7.2b

⁸ Pilny oznacza dzień udostępnienia kwoty przelewu zagranicznego do dyspozycji banku otrzymującego nie później niż następnego dnia roboczego następującego po dniu otrzymania dyspozycji.

9. Wpłata gotówki w naszych placówkach i wpłatomatach lub innych wpłatomatach umożliwiających taką usługę - Lista dostępna w placówkach naszego Banku i na naszej stronie internetowej www.karpatiabs.pl – od kwoty transakcji	0,00 zł
ZA CO POBIERAMY PROWIZJĘ I OPŁATY?	WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY
Wypłaty gotówki:	
1) wypłata kartą do konta lub BLIKIEM w kraju w naszych bankomatach oraz we wskazanych bankomatach i terminalach POS zgodnie z zawartymi umowami (Lista dostępna w placówkach naszego Banku i na naszej stronie internetowej) – za każdą wypłatę	0,00 zł
2) wypłata kartą do konta w kraju w innych bankomatach niż wymienione w ustępie 1) powyżej – za każdą wypłatę	3,50% od kwoty wypłaty min. 7,00 zł
3) wypłata BLIKIEM w kraju w innych bankomatach niż wymienione w ustępie 1) powyżej – za każdą wypłatę	3,00 zł
4) wypłata gotówki w ramach usługi CashBack w kraju w punktach akceptujących taką wypłatę- od transakcji	3,00 zł
5) w punktach akceptujących kartę w kraju- od transakcji	5,00 zł
6) wypłata kartą do konta za granicą w bankomatach innych banków – dotyczy płatności gotówkowych	
a) w ramach EOG wypłata w walucie EUR	0,00 zł
b) w ramach EOG w walucie innej niż EUR oraz poza EOG	3,50% od kwoty wypłaty minimum 10,00 zł + koszty przewalutowania zgodnie z pkt 6 ppkt 5 powyżej
10. Wypłaty gotówki w naszych placówkach⁹	
1) wypłata gotówki do wysokości podanej w komunikacie lub powyżej tej kwoty a awizowane/zamówione zgodnie z komunikatem	0,00 zł
2) wypłata gotówki powyżej kwoty podanej w komunikacie nie awizowane wcześniej	0,25% minimum 50,00 zł
3) niewypłacenie przez Ciebie wcześniej awizowanej wypłaty gotówki w uzgodnionym terminie	0,35% minimum 100,00 zł
IV. USŁUGI DODATKOWE	
ZA CO POBIERAMY PROWIZJĘ I OPŁATY?	WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY
1. Dodatkowe usługi związane z Twoją kartą do rachunku	
1) Sprawdzenie kwoty środków (salda) na Twoim koncie	
a) w naszym bankomacie Lista dostępna w placówkach naszego Banku i na naszej stronie internetowej www.karpatiabs.pl – za każde sprawdzenie – za każde sprawdzenie	0,00 zł
ZA CO POBIERAMY PROWIZJĘ I OPŁATY?	WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY

⁹ Wypłaty gotówkowe powyżej kwot ustalonych w Komunikacie dostępnym w naszych Placówkach oraz na naszej stronie internetowej należy zamawiać/awizować w Placówce dokonującej wypłaty:

- w przypadku wypłat w PLN - przynajmniej **dwa dni robocze** przed planowaną wypłatą do godz. 12:00
- w przypadku wypłat w walutach obcych - przynajmniej **trzy dni robocze** przed planowaną wypłatą do godziny 9:30

Realizacja wypłaty nieawizowanej uzależniona jest od stanu gotówki w Placówce.

Rozdział III, Dział I. Tabela nr 4. Konto - „Pakiet VIP”

b) w innym bankomacie niż nasz – za każde sprawdzenie	3,00 zł
2) powtórne generowania numeru PIN Twojej karty do konta , na Twój wniosek w naszej placówce – za każdy Twój wniosek	15,00 zł
3) zmiana numeru PIN dla twojej Karty do rachunku w naszych bankomatach Lista dostępna w placówkach naszego Banku i na naszej stronie internetowej www.karpatiabs.pl – za każde sprawdzenie oraz innych bankomatów świadczących taką usługę - za każdą zmianę	0,00 zł
4) zmiana kwoty dostępności limitów transakcji na Twojej karcie: w placówce banku – za zmianę	
a) w placówce Banku	0,00 zł
b) w bankowości elektronicznej	0,00 zł
5) zastrzeżenie Twojej karty do rachunku lub jej czasowe zablokowanie – za czynność	0,00 zł
6) awaryjna wypłata gotówki za granicą po utracie Twojej karty do konta – za każdą wypłatę	według rzeczywistych kosztów transakcji + 100,00 zł
7) pakiet bezpieczna karta ¹⁰ - miesięcznie	0,00 zł
8) przesłanie przez nas wznowionej karty do Twojego konta na wskazany przez Ciebie adres – za każdą przesyłkę, jeśli nie jest wysłana przez Bank BPS S.A	Koszty przesyłki poleconej POCZTA POLSKA S.A plus 5,00zł
9) opłata za wydanie zatrzymanej w naszym bankomacie Twojej karty do konta – za czynność	
a) w trybie standardowym ¹¹	0,00 zł
b) w trybie pilnym ¹²	0,00 zł
2. Dodatkowe czynności związane z Twoim kontem	
1) Sporządzenie wyciągu transakcji na Twoim koncie/zestawienia	
a) odbierany w naszej placówce raz w miesiącu ¹³ :	0,00 zł
b) wysyłany pocztą na wskazany krajowy adres do korespondencji listem zwykłym- raz w miesiącu , za list	
c) dostępny w bankowości internetowej/mobilnej	
d) wysyłany na adres e-mail	
e) odbierany częściej niż raz w miesiącu w naszej placówce ¹² – za każdy wyciąg/zestawienie	20,00 zł
ZA CO POBIERAMY PROWIZJE I OPŁATY?	WYSOKOŚĆ PROWIZJI LUB OPŁATY

¹⁰ Pakiet Bezpieczna Karta obejmuje (w ramach kwotowego limitu i zgodnie z aktualną kartą produktu) ubezpieczenie - od nieuprawnionego użycia karty
- od kradzieży gotówki pobranej z bankomatu przy wykorzystaniu karty
- od kradzieży towaru zakupionego za pomocą karty
- od zniszczenia lub utraty mienia osobistego.

¹¹ tryb standardowy - wydanie karty powyżej 36 godzin liczonych w dniach roboczych od przyjęcia zgłoszenia o zatrzymaniu karty. Opłaty nie pobiera się gdy powodem zatrzymania jest awaria bankomatu.

¹² tryb pilny - wydanie karty do 36 godzin liczonych w dniach roboczych od przyjęcia zgłoszenia o zatrzymaniu karty. Opłaty nie pobiera się gdy powodem zatrzymania jest awaria bankomatu

¹³ Wyciągi bankowe sporządzane w formie papierowej przechowywane są w placówce banku do końca miesiąca następującego po okresie za który dany wyciąg jest sporządzony.

f) wysyłany przez nas pocztą na wskazany krajowy adres do korespondencji listem zwykłym częściej niż raz w miesiącu – za list	10,00 zł
g) sporządzenie dodatkowego wyciągu lub kopii wyciągu z roku bieżącego ¹⁴ lub lat poprzednich – za każdy miesiąc	10,00 zł + VAT
h) sporządzenie kopii zestawienia dotyczącego opłat pobieranych z tytułu usług związanych z Twoim kontem z roku bieżącego ¹³ – za każdy miesiąc	15,00 zł + VAT
i) sporządzenie kopii zestawienia dotyczącego opłat pobieranych z tytułu usług związanych z Twoim kontem z lat poprzednich ¹³ – za każdy miesiąc	25,00 + VAT
2) Sporządzenie kopii dowodu księgowego/potwierdzenia realizacji przelewu z roku bieżącego ¹³ – od każdej kopii potwierdzenia	15,00 zł + VAT
3) Sporządzenie kopii dowodu księgowego/potwierdzenia realizacji przelewu z lat poprzednich ¹³	30,00 zł + VAT
4) Dyspozycja na wypadek śmierci posiadacza konta ¹⁵	
a) przyjęcie dyspozycji w sprawie przeznaczenia środków zgromadzonych na koncie na wypadek śmierci – od dyspozycji	0,00 zł
b) zmiana/odwołanie dopisanie innych kont/rachunków oraz osób upoważnionych- od dyspozycji	0,00 zł
5) zmiana konta z indywidualnego na wspólny i odwrotnie - opłata za każdą zmianę	0,00 zł
6) zmiana typu konta/pakietu z pozostawieniem numeru NRB/IBAN ¹⁶	0,00 zł
7) przyjęcie, zmiana lub odwołanie pełnomocnictwa oraz zmiana karty wzorów podpisów ¹⁷	0,00 zł
8) likwidacja konta – od każdego zamykanego konta/rachunku- od dyspozycji	
a) w ciągu 6 miesięcy od daty otwarcia	0,00 zł
b) po upływie 6 miesięcy od daty otwarcia	0,00 zł

Sprawdź pozostałe/inne opłaty związane także z obsługą konta m.in. wydania zaświadczenia, dodatkowe czynności do rachunku w Rozdziale III , Dział I Tabela nr 7 „Pozostałe czynności i usługi”

¹⁴rok bieżący - 12 pełnych miesięcy przed złożeniem wniosku, dokument może być wydany za okres nie dłuższy niż 60 miesięcy poprzedzających datę złożenia wniosku

¹⁵ nie ustanawia się dla rachunków wspólnych

¹⁶ nie dotyczy zmiany/przekształcenia na Podstawowy Rachunek Płatniczy

¹⁷ opłata za przyjęcie, zmianę lub odwołanie pełnomocnictwa wynosi 0,00 zł jeżeli pełnomocnicy ustanawiani są przy zawieraniu umowy. Za odwołanie pełnomocnictwa i jednocześnie ustanowienie nowego pobierana jest tylko jedna opłata. Nie pobiera się opłaty za pełnomocnictwo do dysponowania środkami na rachunku bankowym udzielonych naszemu Bankowi jako zabezpieczenie kredytu.